

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2005-2006

29 NOVEMBRE 2005

Projet de loi portant assentiment à l'Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et le Gouvernement de la République d'Azerbaïdjan concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements, signé à Bruxelles le 18 mai 2004

## RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET  
DE LA DÉFENSE  
PAR  
MME HERMANS

## I. INTRODUCTION

La commission a examiné le présent projet de loi au cours de sa réunion du 29 novembre 2005.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2005-2006

29 NOVEMBER 2005

Wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie en de Regering van de Republiek Azerbeidzjan inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen, ondertekend te Brussel op 18 mei 2004

## VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING  
UITGEBRACHT DOOR  
MEVROUW HERMANS

## I. INLEIDING

De commissie heeft dit wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 29 november 2005.

Composition de la commission / Samenstelling van de commissie :

**Président/Voorzitter :** François Roelants du Vivier.

**Membres/Leden :**

SP.A-SPIRIT	Staf Nimmegeers, Fatma Pehlivan, Lionel Vandenberghé.
VLD	Margriet Hermans, Annemie Van de Casteele, Paul Wille.
PS	Jean Cornil, Pierre Galand, Olga Zrihen.
MR	Marie-Hélène Crombé-Bertom, Alain Destexhe, François Roelants du Vivier.
CD&V	Sabine de Bethune, Erika Thijss.
Vlaams Belang	Jurgen Ceder, Karim Van Overmeire.
CDH	Christian Brotcorne.

**Suppléants/Plaatsvervangers :**

Milmount Bousakla, Jacinta De Roeck, Bart Martens, Fauzaya Talhaoui.
Pierre Chevalier, Stefaan Noreilde, Patrik Vankrunkelsven, Luc Willems.
Jean-Marie Happart, Joëlle Kapompolé, Marie-José Laloy, Philippe Mahoux.
Jihane Annane, Jean-Marie Cheffert, Berni Collas, Christine Defraigne.
Wouter Beke, Luc Van den Brande, Marc Van Peel.
Yves Buysse, Joris Van Hauthem, Wim Verreycken.
Francis Delpérée, Clotilde Nyssens.

*Voir :*

Documents du Sénat :

3-1400 - 2005/2006 :

N° 1: Projet de loi.

*Zie :*

Stukken van de Senaat :

3-1400 - 2005/2006 :

Nr. 1: Wetsontwerp.

## **II. EXPOSÉ INTRODUCTIF DU REPRÉSENTANT DU MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET DISCUSSION GÉNÉRALE**

Le représentant du ministre des Affaires étrangères indique qu'il s'agit d'un accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et la République d'Azerbaïdjan concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements. L'accord définit les investisseurs, qui peuvent être aussi bien des personnes physiques que des personnes morales, ainsi que les biens qui peuvent faire l'objet d'investissements.

Mme Hermans exprime l'inquiétude que lui inspire le fait que le régime politique de l'Azerbaïdjan prend les allures d'une dictature.

C'est un élément dont il faut tenir compte.

M. Wille répond que la prudence est de rigueur quand on émet des critiques concernant ce pays. Celui-ci connaît une croissance économique importante mais qui ne peut que rarement être traduite en développement économique effectif. Le membre dit avoir constaté de très nombreux abus, au cours des élections législatives du 6 novembre dernier, mais il ajoute que certains exemples d'abus sont mis en scène par l'opposition.

Mme Hermans réplique que les observateurs du Conseil de l'Union européenne ont constaté que les élections législatives ne répondent absolument pas aux normes internationales applicables en la matière.

## **III. VOTES**

Les articles 1<sup>er</sup> et 2, ainsi que l'ensemble du projet de loi n° 3-1400/2, ont été adoptés à l'unanimité des 11 membres présents.

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

*La rapporteuse,*

*Le président,*

Margriet HERMANS. François ROELANTS du VIVIER.

\* \* \*

**Le texte adopté par la commission  
est identique au texte  
du projet de loi  
(doc. Sénat, n° 3-14001 - 2005/2006)**

## **II. INLEIDENDE UITEENZETTING DOOR DE VERTEGENWOORDIGER VAN DE MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN ALGEMENE BESPREKING**

De vertegenwoordiger van de minister van Buitenlandse Zaken legt uit dat het gaat om een overeenkomst tussen de Belgische Luxemburgse Unie en Azerbeidjan inzake de wederzijdse bescherming en bevordering van investeringen. De overeenkomst definieert de investeerders die zowel natuurlijke als rechtspersonen kunnen zijn alsook de goederen die hiervan het voorwerp uitmaken.

Mevrouw Hermans uit haar ongerustheid over het feit dat het politiek regime in Azerbeidjan afglijdt naar een dictatuur.

Hiermee dient rekening te worden gehouden.

De heer Wille antwoordt dat men voorzichtig moet zijn met de beoordeling van dit land. Het kent een belangrijke economische groei die echter vaak niet kan omgezet worden in effectieve economische ontwikkeling. Tijdens de parlementsverkiezingen van 6 november jongstleden, zijn er door het lid zeer veel misbruiken geconstateerd die echter soms ook door de oppositie worden geënsceneerd.

Mevrouw Hermans replicaert dat de waarnemers van de Raad van de Europese Unie hebben vastgesteld dat de parlementsverkiezingen zeker niet beantwoorden aan de internationale standaarden terzake.

## **III. STEMMINGEN**

De artikelen 1 en 2 alsook het wetsontwerp 3-1400/2 in zijn geheel worden eenparig aangenomen door de 11 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

*De rapporteur,*

*De voorzitter,*

Margriet HERMANS. François ROELANTS du VIVIER.

\* \* \*

**De door de commissie aangenomen tekst  
is dezelfde als de tekst  
van het wetsontwerp  
(stuk Senaat, nr. 3-1400/1 - 2005/2006)**